

EL PAÍS

www.elpais.com

EL PERIÓDICO GLOBAL

LUNES 14 DE ENERO DE 2019 | Año XLIII | Número 15.160 | EDICIÓN AMÉRICA



ENTREVISTA Fito Páez: "Los jóvenes deben recuperar la locura" P25



FRANCIA Los 'chalecos amarillos' refuerzan a Marine Le Pen P2

La tibieza con Maduro agita la política exterior de México

El balón de oxígeno dado por López Obrador al régimen chavista golpea a la diplomacia del país

JAVIER LAFUENTE, México
La decisión del Gobierno mexicano de no secundar al Grupo de Lima en su condena al nuevo mandato de Nicolás Maduro ha supuesto un punto de inflexión en la presión sobre el régimen chavista. Aunque fuentes próximas al presidente Andrés Manuel López Obrador aseguran que la medida no implica desconocer la violación de los derechos humanos en Venezuela, lo cierto es que Maduro ya saca provecho de esa ambigüedad: el "¡viva México!" que gritó en su investidura el líder venezolano, cada vez con menos apoyos, pretendía dar a entender que, además de Rusia, China y Turquía, cuenta con el respaldo de una gran potencia latinoamericana. Fuentes del entorno del presidente aseguran que la intención es explorar cualquier margen, por pequeño que sea, con Caracas y evitar romper relaciones hasta comprobar si el madurismo está dispuesto a dialogar. PÁGINA 8

REPORTAJE

Cuando México 'intervino' contra Somoza

P9

Guiño de Bolsonaro a Italia con la entrega de un asesino

N. G. G. / F. M., São Paulo / La Paz
La detención de un asesino ultraderechista italiano por la Interpol en Bolivia ha servido al presidente brasileño Jair Bolsonaro como guiño al ministro italiano Matteo Salvini. Ambos han intercambiado tuits de felicitación tras la detención de Cesare Battisti, prófugo de Brasil, que puede ser extraditado a Italia. PÁGINA 10

Una nueva caravana migrante alarma a Centroamérica

Una convocatoria en redes sociales pone en guardia a EE UU, cuyo presidente amenaza con represalias si no se detiene

JACOBO GARCÍA
San Pedro Sula (Honduras)
Pocas o veces un rumor había causado tanta inquietud en tantos países a la vez sin que nadie tenga claro ni el tamaño ni el impacto de una convocatoria. Bajo el lema "En Honduras nos matan", un nuevo llamamiento circula en redes sociales y anun-

cia otra caravana migrante que saldrá la madrugada del mañana desde San Pedro Sula, en Honduras. Estados Unidos, Honduras, El Salvador, Guatemala y México se hallan en alerta. El Gobierno mexicano dice que se está preparando para la llegada del grupo y asegura que los migrantes que soliciten visas podrán entrar le-

galmente en el país. El presidente de EE UU, Donald Trump, ha publicitado la convocatoria con un tuit en el que amenaza a Guatemala, Honduras y El Salvador con cortar las ayudas si no la impiden. En dos meses, casi 10.000 migrantes han salido de Centroamérica con intención de llegar a Estados Unidos. PÁGINA 6



UNA DETENCIÓN QUE DISPARA LA TENSIÓN EN VENEZUELA. El presidente del Parlamento opositor venezolano, Juan Guaidó, fue retenido ayer por el servicio de inteligencia y luego liberado, lo que disparó la tensión en el país. En la imagen, Guaidó una vez libre. F. Y. C. (AFP) PÁGINA 7

La revista masculina de EL PAÍS para hombres con estilo
Ya disponible en Kiosco y Más y en icon.elpais.com

Tras el revuelo por 'Roma', una docena de escritores comparten palabras de sus países

Un español sin subtítulos

W. MANRIQUE SABOGAL, Madrid
Martín Caparrós sostiene que estar significa algo distinto en Argentina que en cualquier otra parte. El colombiano Santiago Gamboa le dice sanitario al baño. La mexicana Rosa Beltrán habla de rascache para referirse a algo de mala clase. La nicaragüense Gioconda Belli llama chunche a cual-

quier objeto. El peruano Santiago Roncagliolo no dice hortera, dice huachaflo. El cubano Ronaldo Menéndez llama yuma a los extranjeros. Tras el revuelo por la traducción con subtítulos al español peninsular de *Roma*, una docena de escritores latinoamericanos comparten las palabras que prefieren de sus países. PÁGINA 23